



Policy 3.1

Politique 3.1

AIMS OF THE CANADIAN CADET ORGANIZATIONS

BUTS DU MOUVEMENT DES CADETS DU CANADA

Revised January 2013

Révisé : JANVIER 2013

AIMS OF THE CANADIAN CADET MOVEMENT

1. The aims of the cadet organizations are to:
 - a) develop in youth the attributes of good citizenship and leadership;
 - b) promote physical fitness; and
 - c) stimulate the interest of youth in the sea, land and air activities of the Canadian Forces.

BUTS DU MOUVEMENT DES CADETS DU CANADA

1. Les organisations de cadets ont pour buts:
 - a) de développer chez les jeunes l'esprit de civisme et les qualités de chef ;
 - b) de promouvoir le conditionnement physique ; et
 - c) de stimuler l'intérêt des jeunes pour les activités terrestres, navales et aériennes des Forces canadiennes.

MOTTO

2. The motto of the Cadets is:

"Acer Acerpori"

which when translated means:

"As the Maple, so the Sapling".

DEVISE

2. La devise des Cadets est :

"Acer Acerpori"

qui se traduit comme suit :

"Tant vaut la sève, tant vaut l'érable."

MEMBERSHIP

3. Membership in the Cadets is voluntary. To be eligible for membership as a cadet, a person must meet the requirements laid out in the QR (Cadets), article 4.01

ADHÉSION

3. L'adhésion dans les Cadets est volontaire. Toute personne qui désire se joindre aux Cadets doit se conformer aux normes prescrites dans les OR (Cadets), article 4.01.